

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
LIMITED

A/C.2/36/L.48  
9 November 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

UN LIBRARY

Тридцать шестая сессия  
ВТОРОЙ КОМИТЕТ  
Пункт 72<sup>b</sup> повестки дня

NOV 11 1981

UN/CA COLLECTION

СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ И ПОМОЩЬ В СЛУЧАЕ  
СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ

ПРОГРАММЫ СПЕЦИАЛЬНОЙ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ПОМОЩИ

Алжир, Ангола, Верхняя Вольта, Гвинея, Гвинея-Бисау, Заир,  
Кения, Китай, Коморские Острова, Острова Зеленого Мыса,  
Того, Центральноафриканская Республика, Чад, Эфиопия:  
проект резолюции

Помощь Чаду

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 34/120 от 14 декабря 1979 года и 35/92 А и В от 5 декабря 1980 года о реконструкции, восстановлении, развитии и чрезвычайной гуманитарной помощи Чаду,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о чрезвычайной гуманитарной помощи Чаду I/,

с удовлетворением отмечая направление в Чад Генеральным секретарем миссии для оценки совместно с чадскими властями потребностей страны в соответствии со статьей 3 резолюции 35/92 А,

будучи глубоко обеспокоена массовым уничтожением имущества и серьезным ущербом экономической и социальной инфраструктуре Чада в результате ухудшения политического положения, которое на протяжении последних 15 лет характеризуется существованием вооруженного конфликта,

I/ A/36/261.

подтверждая настоятельную необходимость финансовой и материальной поддержки международным сообществом правительства Чада в его усилиях по реконструкции, восстановлению и развитию страны и по удовлетворению насущных гуманитарных потребностей,

учитывая беспокойство, выраженное государствами-членами по поводу ухудшения социально-экономического положения в результате боев в Чаде, и проявленную ими заинтересованность в быстром возвращении страны к нормальным условиям жизни, а также в ее реконструкции и развитии,

считая, что Чад находится в особенно неблагоприятном положении, являясь одной из наименее развитых стран, а также страной, не имеющей выхода к морю и пострадавшей от засухи,

принимая к сведению настоятельные призывы, обращенные к международному сообществу восемнадцатой сессией Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства и главой делегации Чада в Генеральной Ассамблее 7 октября 1981 года 2/,

отмечая также, что приняты меры для проведения конференции по объявлению взносов в целях мобилизации помощи,

ссылаясь на резолюцию АНГ/RES.102 (XVIII), принятую на восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства 3/,

1. приветствует и поощряет усилия правительства и народа Чада по реконструкции, восстановлению, развитию страны и по оказанию помощи жертвам гражданской войны;

2. выражает свою признательность государствам-членам, учреждениям и организациям, предоставившим помощь Чаду, однако сожалеет, что удовлетворены еще не все чрезвычайные гуманитарные потребности, о которых говорится в докладе Генерального секретаря 1/;

3. призывает все государства-члены, правительственные и неправительственные организации, а также специализированные учреждения и программы системы Организации Объединенных Наций, в частности Детский фонд Организации Объединенных Наций, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Мировую продовольственную программу и Всемирную организацию здравоохранения, срочно предоставить необходимую помощь правительству Чада, с тем чтобы позволить ему помочь населению, пострадавшему в результате гражданской войны, в соответствии с докладом Генерального секретаря, содержащимся в документе А/36/261 от 26 мая 1981 года;

2/ А/36/PV.30.

3/

/...

4. настоятельно призывает все государства-члены, специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций, а также международные финансовые и экономические учреждения срочно предоставить Чаду помощь на двусторонней или многосторонней основе в целях удовлетворения его потребностей в реконструкции, восстановлении и развитии в соответствии с докладом миссии по оценке, посетившей Чад в период с 26 октября по 6 ноября 1981 года;

5. настоятельно просит государства-члены, правительственные и неправительственные организации, способные предоставить помощь, принять участие в любой конференции по объявлению взносов, проводимой для мобилизации помощи Чаду;

6. просит соответствующие программы и организации системы Организации Объединенных Наций, в частности Программу развития Организации Объединенных Наций, Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций, Международный фонд сельскохозяйственного развития, Мировую продовольственную программу, Всемирную организацию здравоохранения, Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию, Организацию Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и Детский фонд Организации Объединенных Наций, тесно сотрудничать с Генеральным секретарем в организации эффективной международной программы помощи и периодически представлять Генеральному секретарю доклады о принятых ими мерах и мобилизованных ими ресурсах в целях оказания помощи Чаду;

7. предлагает Программе развития Организации Объединенных Наций, Детскому фонду Организации Объединенных Наций, Мировой продовольственной программе, Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Всемирной организации здравоохранения, Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Всемирному банку и Международному фонду сельскохозяйственного развития обратить внимание своих руководящих органов на особые нужды Чада в целях рассмотрения ими этого вопроса и сообщить о решениях этих органов Генеральному секретарю до 15 июля 1982 года;

8. обращается с призывом к международному сообществу сделать взносы на специальный счет для Чада, который открыт в рамках Целевого фонда Организации Объединенных Наций для специальной программы экономической помощи в целях содействия направлению взносов Чаду;

9. просит Генерального секретаря:

а) организовать международную программу финансовой, технической и материальной помощи Чаду, чтобы дать ему возможность удовлетворить свои краткосрочные и долгосрочные потребности в области реконструкции, восстановления и развития;

b) обеспечить как можно более широкое распространение доклада миссии по оценке, посетившей Чад в период с 26 октября по 6 ноября 1981 года;

c) установить контакт с правительством Чада для назначения специального представителя по операциям, связанным с реконструкцией, восстановлением, развитием и оказанием чрезвычайной помощи Чаду;

d) обеспечить принятие надлежащих финансовых и бюджетных мер в целях организации эффективной международной программы помощи Чаду и мобилизации такой помощи;

e) следить за положением в Чаде и представить второй очередной сессии Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблее в ходе ее тридцать седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

-----